

JEGYZŐKÖNYV

Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat

2019. április 17-i rendes,
nyilvános üléséről

25/2019. (IV.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 2019. április 17-i, rendes ülésének napirendje

26/2019. (IV.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Elnöki tájékoztató az előző ülés óta történt fontosabb eseményekről

27/2019. (IV.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Tájékoztató a nemzetiségi önkormányzat 2018. évi gazdálkodásáról (zárszámadás)

28/2019. (IV.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 2019. évi költségvetési határozatának módosítása

29/2019. (IV.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Beszámoló az elnöki hatáskörben kifizetett kiadásokról

30/2019. (IV.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Civil szervezetekkel való együttműködési szándék megerősítése

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült a *Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat* *rendes, nyilvános ülésén* a Makói Polgármesteri Hivatal I. emeleti kistárgyaló termében 2019. április 17. napján.

Jelen vannak:

- Birta Júlia Mihaéla, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke,
- Simonfi Iolanta, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke-helyettese,
- Dr. Erdősy Margareta, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat képviselője.

Jelen vannak továbbá: a mellékelt jelenléti ív alapján.

Birta Júlia Mihaéla, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke: Tisztelettel köszönti a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületét a mai rendes ülésén. Megállapítja, hogy a képviselő-testület 3 fővel van jelen, az ülés határozatképes. A jegyzőkönyv hitelesítésére felkéri Dr. Erdősy Margareta képviselő asszonyt. Kérdezi, hogy vállalja-e.

Dr. Erdősy Margareta képviselő a jegyzőkönyv hitelesítését elvállalja.

Birta Júlia Mihaéla, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke: Megállapítja, hogy az ülés jegyzőkönyvének hitelesítője Dr. Erdősy Margareta képviselő.

Napirendként a meghívóban közöltek javasolja megállapítani azzal, hogy zárt ülési napirendként kéri felvenni a „Makói Járásbíróság ülnökének megválasztása” tárgyú előterjesztést.

Kérdezi, hogy a napirendre vonatkozóan van-e kérdés, észrevétel.

Kérdés, észrevétel nem lévén, szavazásra teszi fel a napirend elfogadását.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül – egyhangúlag - a következő határozatot hozza:

25/2019. (IV.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 2019. április 17-i, rendes ülésének napirendje

H A T Á R O Z A T

A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 2019. április 17-i rendes ülésének napirendjét az alábbiak szerint határozza meg:

1. **Elnöki tájékoztató az előző ülés óta történt fontosabb eseményekről – szóbeli előterjesztés**
Előadó: Birta Júlia elnök
2. **Tájékoztató a nemzetiségi önkormányzat 2018. évi gazdálkodásáról (zárszámadás)**
Előadó: Birta Júlia elnök

3. Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 2019. évi költségvetési határozatának módosítása

Előadó: Birta Júlia elnök

4. Beszámoló az elnöki hatáskörben kifizetett kiadásokról

Előadó: Birta Júlia elnök

5. Civil szervezetekkel való együttműködési szándék megerősítése

Előadó: Birta Júlia elnök

6. Egyebek

Zárt ülési előterjesztés:

7. Makói Járásbíróság ülnökének megválasztása

Előadó: Birta Júlia elnök

1. sz. napirend

Elnöki tájékoztató az előző ülés óta történt fontosabb eseményekről

Birta Júlia Mihaéla, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke: Előadja, hogy a januári ülés óta eltelt időszakban februárban a kulturális központban voltak események, melyen ő maga nem vett részt, de dr. Erdősy Margaréta igen. Sok meghívó érkezik, próbálnak eleget tenni a meghívásoknak, melyet mind a hárman megkapnak általában. Simonfi Iolantát kérdezi, hogy vett-e részt rendezvényen.

Simonfi Iolanta, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnök-helyettese: Válaszul elmondja, hogy márciusban egy eseményen sem tudott részt venni.

Birta Júlia Mihaéla, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke: Tájékoztatóját folytatva elmondja, hogy a márciusi hónapot a Marciuska rendezvénnyel kezdték, mely rendezvény jól sikerült, sokan vettek részt rajta, jól érezték magukat. A rendezvényt egyébként nem pályázatból, hanem önerőből finanszírozták. Március 15-én a makói városi rendezvényen koszorúztak. Március 26-án temetésen vett részt Gyulán, az országos román elnök temetésén. Április 15-én pedig Aradon volt a Szikszai Református Iskolával a határon túli projekt keretén belül. Reméli, hogy majd az általános iskolában sikerült elindítani a román nyelv oktatását, mert itt sok román nemzetiségi gyermek tanul.

Birta Júlia Mihaéla, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke: Kérdezi, hogy van-e kérdés, észrevétel.

Kérdés, észrevétel nem lévén, szavazásra teszi fel az elnöki beszámolót.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül – egyhangúlag - a következő határozatot hozza:

26/2019. (IV.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Elnöki tájékoztató az előző ülés óta történt fontosabb eseményekről

H A T Á R O Z A T

A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az „Elnöki tájékoztató az előző ülés óta történt fontosabb eseményekről” című szóbeli előterjesztést megtárgyalta és azt tudomásul veszi.

Erről értesítést kap:

- MRNÖ tagjai
- MRNÖ referensei
- Irattár

2. sz. napirend

Tájékoztató a nemzetiségi önkormányzat 2018. évi gazdálkodásáról (zárszámadás)

Birta Júlia Mihaéla, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke: Átadja a szót Máté Etelka Nitának.

Máté Etelka Nita, a Pénzügyi Iroda munkatársa: Elmondja, hogy az államháztartásról szóló törvény szerint a költségvetési év zárását követően a nemzetiségi önkormányzat éves költségvetési beszámolót készít. A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 2018. évi zárszámadáshoz becsatolt mellékletek 7 űrlapot tartalmaznak a KGR K11 programban Magyar Államkincstár által jóváhagyott beszámoló adataival megegyező tartalommal. 2018.évi mérlegadatok a 12/A Mérleg űrlap alapján: A mérlegben a befektetett eszközök nettó értéke 0 Ft. A 2018. költségvetési év végén 1.615.112 Ft pénzeszközzel rendelkezett az önkormányzat, pénztárában és bankszámláján. Az Önkormányzatnak 12.573 Ft igénybe vett szolgáltatásra adott előleg volt a mérlegforduló napján. Eszközök összesen: 1.627.685,- Ft. A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 2018. évi mérlegének saját tőke összege 1.220.376,- Ft. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek sor 407.309,- Ft összeget tartalmaz. Források összesen: 1.627.685,- Ft. Az Önkormányzat adósságállománya 0 Ft, tulajdonában álló részesedése nincs. Az önkormányzat bevételei a következők: egyéb működési célú támogatásként 4.260.610,- Ft, önkormányzati támogatás: 1.500.000,- Ft, közvetített szolgáltatásból 125.777,- Ft, (ez a továbbszámolt telefondíj) kamat bevétel: 312,- Ft, előző év költségvetési maradványa 860.587,- Ft, tehát az összes bevétel 6.747.286,- Ft volt. Ismerteti továbbá, hogy az önkormányzat kiadásai a következők voltak: választott tisztségviselők juttatásai: 879.490,- Ft, járulékok összege: 181.000,- Ft, dologi kiadások: 4.055.148,- Ft, beruházásként informatikai eszközök beszerzése: 3.150,- Ft, ennek az ÁFA vonzata: 851,- Ft, tehát az összes kiadás 5.119.639,- Ft volt, amelyből látható, hogy a pénzmaradvány 1.627.647,- Ft, mely összeg erre az évre átvételre, felhasználásra kerül.

Birta Júlia Mihaéla, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke: Kérdezi, hogy van-e kérdés, észrevétel.

Kérdés, észrevétel nem lévén, szavazásra teszi fel a határozati javaslatot.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül – egyhangúlag - a következő határozatot hozza:

27/2019. (IV.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Tájékoztató a nemzetiségi önkormányzat 2018. évi gazdálkodásáról (zárszámadás)

H A T Á R O Z A T

1. A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 91. § (1) bekezdésében kapott

felhatalmazás alapján a 2018. évi zárszámadási határozatát az előterjesztés mellékletében foglaltaknak megfelelően, az alábbi összegekkel hagyja jóvá:

6.747.286 Ft	Bevétel
5.119.639 Ft	Kiadás
1.627.647 Ft	Maradvány

A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 2018. évi költségvetésének eredeti, valamint módosított kiadási és bevételi előirányzatát és az előirányzatok teljesítésének alakulását jogcímenként az előterjesztés mellékletében szereplő 01, 02, 04. űrlapokban foglaltaknak megfelelően hagyja jóvá.

2. A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 2018. évi költségvetésének mérlegét az előterjesztés mellékletében részletezett 07/A Maradvány-kimutatását, 13/A Eredmény-kimutatását, 15/A vagyon kimutatását a mellékletben foglaltak szerint hagyja jóvá.

Határidő: azonnal
Felelős: elnök

Határozatról értesítést kap:

- Birta Júlia Mihaéla elnök
- Simonfi Iolanta elnök helyettes
- Dr. Erdősy Margareta képviselő
- Farkas Éva Erzsébet polgármester
- dr. Bálint-Hankóczy Beatrix jegyző
- Vargáné Török Ágnes pü. iv.
- Irattár

3. sz. napirend

Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 2019. évi költségvetési határozatának módosítása

Birta Júlia Mihaéla, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke: Átadja a szót Máté Etelka Nitának.

Máté Etelka Nita, a Pénzügyi Iroda munkatársa: A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 4/2019. (I.23.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h. számú költségvetési határozatát módosítani szükséges, mert 2019. január 29-én kelt HENTI/1419/2019 iktatószámú Támogatói Okirat szerint a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 2019. évi működési támogatása 1.040.000,- Ft lesz, a tavalyi 965.400,- Ft helyett, valamint bekerült a költségvetésbe a közvetített szolgáltatás mind a bevételi, mind a kiadási oldalon 108.000,- Ft összeggel, tehát a bevételi és a kiadási oldalon is 4.092.000,- Ft-ra módosul az eredeti helyett.

Birta Júlia Mihaéla, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke: Kérdezi, hogy van-e kérdés, észrevétel.

Kérdés, észrevétel nem lévén, szavazásra teszi fel a határozati javaslatot.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül – egyhangúlag – a következő határozatot hozza:

28/2019. (IV.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 2019. évi költségvetési határozatának módosítása

H A T Á R O Z A T

A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 4/2019. (I.23.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h. számú költségvetési határozatát módosítja az alábbiak szerint:

A 4/2019. (I.23.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h. számú költségvetési határozat 1. számú melléklete helyébe e határozat 1. számú melléklete lép.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Határozatról értesítést kap:

Birta Júlia Mihaéla elnök
Simonfi Iolanta elnökhelyettes
Dr. Erdősy Margareta képviselő
Farkas Éva Erzsébet polgármester
dr. Bálint-Hankóczy Beatrix jegyző
Vargáné Török Ágnes pénzügyi iv.
Iráttár

4. sz. napirend

Beszámoló az elnöki hatáskörben kifizetett kiadásokról

Birta Júlia Mihaéla, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke: Átadja a szót Máté Etelka Nitának.

Máté Etelka Nita, a Pénzügyi Iroda munkatársa: A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat korábban hozott határozata alapján elnöki hatáskörben történő döntés alapján a következő kiadások történtek. Március 15. napjára Kocsis János egyéni vállalkozótól rendelt megemlékezési koszorúra 5.000,- Ft, március 26. napjára szintén Kocsis János egyéni vállalkozótól koszorú elnök asszony által említett temetésre 20.000,-Ft, tehát összesen 25.000,- Ft.

Birta Júlia Mihaéla, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke: Kérdezi, hogy van-e kérdés, észrevétel.

Kérdés, észrevétel nem lévén, szavazásra teszi fel a határozati javaslatot.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül – egyhangúlag - a következő határozatot hozza:

29/2019. (IV.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Beszámoló az elnöki hatáskörben kifizetett kiadásokról

H A T Á R O Z A T

A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 92/2016. (XI.28.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h. számú határozata alapján elnöki hatáskörben

történő döntés alapján kötelezettségvállalással terhelt alábbi kiadásokról szóló elnöki beszámolót elfogadja:

Ssz.	Számla dátuma	Szállító	Megnevezés	Összeg
1.	2019.03.15	Kocsis János e.v.	Megemlékezési koszorú március 15-re	5.000,-
2.	2019.03.26	Kocsis János e.v.	Koszorú temetésre	20.000,-
Összesen				25.000,-

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Határozatról értesítést kap:

Birta Júlia Mihaéla elnök
Simonfi Iolanta elnökhelyettes
Dr. Erdősy Margareta képviselő
dr. Bálint-Hankóczy Beatrix jegyző
Vargáné Török Ágnes pénzügyi iv.
Iráttár

5. sz. napirend

Civil szervezetekkel való együttműködési szándék megerősítése

Birta Júlia Mihaéla, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke: Átadja a szót dr. Nemes Adriennek.

dr. Nemes Adrienn, a Jogi Csoport munkatársa: Köszönti a testületet. Elmondja, hogy az elmúlt évek során elnök asszony számos megállapodást kötött egy korábbi felhatalmazás alapján, magyar és román nyelven, melyeket kivétel nélkül a testület utólagosan jóváhagyott, azonban ennek ellenére a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. a 2019. évi feladatalapú pontszámok megállapításánál ezeket nem vette figyelembe, így „A nemzetiségi léttel összefüggő egyéb feladatok” kategóriában 0 pontot ítél meg a testület részére. Annak érdekében, hogy Magyarország 2019. évi központi költségvetéséről szóló törvény 9. melléklet 2. pontja alapján kiosztható pont-értékeket az elkövetkezendő években a testület meg tudja szerezni, ezért elnök asszony javaslata, hogy évente egyszer jegyzőkönyvbe nemzetiségi civil szervezetek esetében határozatlan időre már megkötött együttműködési megállapodásokban lefektetett együttműködési szándékot annak érdekében, hogy a következő években a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. a jegyzőkönyvekből láthassa és figyelembe vehesse az együttműködési megállapodásokat. A megállapodásokat, mivel határozatlan időre szólnak, újra kötni nem kell, de ezzel biztosítjuk, hogy felsorolva évente egyszer megjelenjen a testület előtt. Jelenleg 9 db civil szervezettel megkötött együttműködési megállapodás megerősítését tartalmazza az előterjesztés.

Birta Júlia Mihaéla, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke: Kérdezi, hogy van-e kérdés, észrevétel.

Kérdés, észrevétel nem lévén, szavazásra teszi fel a határozati javaslatot.

Megállapítja, hogy a képviselő-testület 3 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül – egyhangúlag - a következő határozatot hozza:

30/2019. (IV.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Civil szervezetekkel való együttműködési szándék megerősítése

HATÁROZAT

A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a **nemzetiségi léttel összefüggő egyéb feladatai ellátása érdekében az alábbi nemzetiségi civil szervezetekkel megkötött együttműködési megállapodások kapcsán ismételten kifejezi a nemzetiségi önazonosság megőrzésének, ápolásának, erősítésének és átörökítésének, történelmi hagyományaik, nyelvük ápolásának és fejlesztésének az együttműködési szándékát:**

1/ Asociația Culturală Zarandul (Románia) Kulturális Egyesülettel

Jóváhagyó testületi döntés:

107/2016. (XII.19.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Az Asociația Culturală Zarandul-lal kötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

2/ Battonyai Szerb Kulturális és Hagyományőrző Közhasznú Egyesülettel (5830 Battonya, Hunyadi J. u. 58., képviseli: Gyenes-E. Miklós elnök)

Jóváhagyó testületi döntés:

73/2017. (XII.14.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A Battonyai Szerb Kulturális és Hagyományőrző Közhasznú Egyesülettel megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

3/ Bánáti Bolgár Egyesülettel (Temesvár, képviseli: Nacov Antonio Matei elnök)

Jóváhagyó testületi döntés:

56/2018. (XII.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A Bánáti Bolgár Egyesülettel megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

4/ A temesvári Szerbek Egyesületével (képvisele: Ognean Cristici elnök, székház: Temesvár, Mangalia str. 29.)

Jóváhagyó testületi döntés:

58/2018. (XII.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A temesvári Szerbek Egyesületével megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

5/ Révai Miklós Egyesülettel (képvisele: Telbis Mária elnök, székház: 305600 Nagyszentmiklós, Axente Sever 30.)

Jóváhagyó testületi döntés:

57/2018. (XII.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A Révai Miklós Egyesülettel megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

6/ A romániai Szlovákok és Csehek Egyesületével (képviseli: Merka Adrian - Miroslav elnök, székház: Arad, Nadloc str. Independentei 36.)

Jóváhagyó testületi döntés:

59/2018. (XII.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A romániai Szlovákok és Csehek Egyesületével megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

7/ Lőkösházi Románok Egyesületével (képviseli: Szántó György elnök, székhely: 5743 Lőkösháza, Eleki út 28.)

Jóváhagyó testületi döntés:

11/2019. (I.23.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A Lőkösházi Románok Egyesületével megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

8/ Eleki Román Hagyományőrző Táncegyesülettel (képviseli: Bágy György János, székház: Elek, Pöltenberg u. 55.)

Jóváhagyó testületi döntés:

50/2018. (XII.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Az Eleki Román Hagyományőrző Táncegyesülettel megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

9/ Összefogás a Makó Térségi Románokért Egyesülettel (képviseli: Birta Júlia Mihaéla elnök, székhely: 6900 Makó, Móra F. u. 47.)

Jóváhagyó testületi döntés:

61/2018. (XII.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Felhatalmazás az Összefogás a Makó Térségi Románokért Egyesülettel kötendő együttműködési megállapodás aláírására

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Határozatról értesítést kap:

Birta Júlia Mihaéla elnök
Simonfi Iolanta elnök-helyettes
Dr. Erdőssy Margareta képviselő
Farkas Éva Erzsébet polgármester
dr. Bálint-Hankóczy Beatrix jegyző
Vargáné Török Ágnes pénzügyi irodavezető
Irattár

6. sz. napirend

Egyebek

Birta Júlia Mihaéla, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke: Aggodalmát fejezi ki az előző napirendhez kapcsolódóan, miszerint kevés pontot kaptak, március 14-i állapot szerint 23-at, ami ellen március 29-ig fellebbezhettek volna, ahogyan azt a tavalyi évben is tették, a fellebbezés akkor elutasításra került. Tájékoztatja továbbá a jelenlévőket, hogy nincs tisztában a pontozási rendszerrel, nem tudja, hogy mi alapján pontoznak ez és azt sem, hogy mi lesz a megítélt pontok értéke.

dr. Erdősy Margareta, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat képviselője: Ő is értetlenül áll a helyzet előtt, véleménye szerint sok programot tartottak.

dr. Nemes Adrienn, a Jogi Csoport munkatársa: Ismerteti, hogy a jogszabály szerint 0-2 pontot érnek az együttműködési megállapodások attól függően, hogy hogy ítélik meg azokat.

Simonfi Iolanta, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnök-helyettese: Emlékeztet arra, hogy 2018. decemberében számos új megállapodás megkötésére került sor.

dr. Nemes Adrienn, a Jogi Csoport munkatársa: Megerősíti, és azt is, hogy sok esetben a megállapodások újrakötésre is kerültek, mert nem voltak záradékkal ellátva. Elmondja azt is, hogy a jegyzőkönyvek maradéktalanul feltöltésre kerültek a rendszerbe, így az elbírálásra jogosultak láthatták az összes testületi döntést.

Birta Júlia Mihaéla, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke: Sajnálatát fejezi ki, hogy legalább magyarázatot fűznének hozzá. A továbbiakban tájékoztatást nyújt a nyertes pályázatokról. Szent György-napi bálra 200.000,- Ft-ot, Kulturális napi 3 napos programsorozatra 700.000,- Ft, a Colinda estre 300.000,- Ft, a nyelvi táborra 2.100.000,- Ft. Hozzáteszi, hogy a pályázatokhoz önerőt kell majd tenni. Az anyaországi kirándulást elsőre elutasították, de a Makói Önkormányzatnál pályázott a saját civil szervezete, amelyen 200.000,- Ft-ot nyert. A múlt évben is hoztak egy határozatot arról, hogy amit nem fedez a pályázati forrás, és a saját költségvetéséből kell majd hozzátenni, azokról a később felmerülő költségekről, melyekről jelenleg nem tudnak, vagy később merülnek fel, vagy nem fedezi a pályázati pénz, előreláthatólag idén is hasonlóképpen kell majd eljárni. Előreláthatólag például az anyaországi kiránduláshoz 400.000,- Ft-ot kell adnia a Nemzetiségi Önkormányzatnak az utazási költségekhez. Megjegyzi, hogy a késedelmes telefonszámla befizetése miatt havonta 4.000,- Ft plusz költsége van az önkormányzatnak bírság címen. Az eljárási díja az esetleges szerződés módosításnak a fizetési határidő tekintetében 30.000 forint lenne. Szerinte a késedelmes utalást el kellene kerülni.

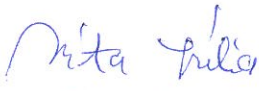
Máté Etelka Nita, a Pénzügyi Iroda munkatársa: Válaszul elmondja, hogy a késedelmes utalásnak az aláírások beszerzése, illetve az utalások az okai.

Birta Júlia Mihaéla, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke: Ha további kérdés, észrevétel nincsen, zárt ülési előterjesztés tárgyalása következik.

ZÁRT ÜLÉS

Birta Júlia Mihaéla, a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat elnöke: A testület zárt ülésen a következő döntést hozta: *Makói Járásbíróság ülnökének megválasztása*. Megállapítja, hogy az ülés napirendjét megtárgyalták. Megköszöni képviselőtársai munkáját, az ülést bezárja.

K.m.f.


Birta Júlia Mihaéla
elnök




Dr. Erdősy Margareta
jvk. hitelesítő

JELENLÉTI IV

Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat

2019. április 17-i, rendes, nyilvános üléséről

Birta Júlia Michaéla

Birta Júlia

Simonfi Iolanta

Simonfi Iolanta

Dr. Erdősy Margareta

Dr. Erdősy

dr. Kruzslicz-Bodnár Gréta

.....

dr. Nemes Adrienn

dr. Nemes Adrienn

Vargáné Török Ágnes

Vargáné Török Ágnes

Máté Etelka Nita

Máté Etelka

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Dr. Nemes Adrienn

Feladó: Dr. Nemes Adrienn
Küldve: 2019. április 12. 11:02
Címzett: 'juliabirta@yahoo.com'; 'Iolanta Simonfi'; 'marga58@freemail.hu'
Másolatot kap: Dr. Kruzslicz-Bodnár Gréta; Farkas Éva Erzsébet; Czirbus Gábor; Vargáné Török Ágnes; Máté Etelka; dr. Tóth Andrea
Tárgy: Román Nemzetiségi Önkormányzat 2019. április 17-i, rendes ülésének anyagai

Tisztelt Képviselők! Tisztelt Címzettek!

Tájékoztatom Önöket, hogy a *Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat* 2019. április 17. napján 15. 00 órakor rendes ülést tart az alábbiak szerint:

<http://mako.hu/2019/04/12/roman-nemzetisegi-onkormanyzat-kepviselo-testulete-2019-aprilis-17-en-rendes-ulest-tart/>

A papír alapú anyagok az ülésen kerülnek átadásra, vagy esetleg ha jöttek a városba, kérlek fíradjatok be érte.

Tisztelettel:

dr. Nemes Adrienn

Makói Polgármesteri Hivatal
Jogi csoport
6900 Makó, Széchenyi tér 22.

Tel.: 06-62/511-820
email: nemes@mako.hu

Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat

Elnökétől

6900 Makó, Széchenyi tér 22.

MEGHÍVÓ

A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 2019. április 17-én (szerdán) 15.00 órakor rendes ülést tart.

Az ülés helye: Makói Polgármesteri Hivatal I. emeleti kistárgyaló terme.

A képviselő-testületi ülésre **meghívom**.

A képviselő-testületi ülés **nyilvános**.

N A P I R E N D

1. Elnöki tájékoztató az előző ülés óta történt fontosabb eseményekről – szóbeli előterjesztés
Előadó: Birta Júlia elnök
2. Tájékoztató a nemzetiségi önkormányzat 2018. évi gazdálkodásáról (zárszámadás)
Előadó: Birta Júlia elnök
3. Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 2019. évi költségvetési határozatának módosítása
Előadó: Birta Júlia elnök
4. Beszámoló az elnöki hatáskörben kifizetett kiadásokról
Előadó: Birta Júlia elnök
5. Civil szervezetekkel való együttműködési szándék megerősítése
Előadó: Birta Júlia elnök
6. Egyebek

Makó, 2019. április 12.

Birta Júlia Mihály s. k.
elnök



Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat
E l n ö k é t ő l
6900 Makó, Széchenyi tér 22.

Iktatószám: I/374-1/2019

Ügyintéző: Máté Etelka Nita

Tárgy: Tájékoztató a nemzetiségi önkormányzat 2018. évi gazdálkodásáról (zárszámadás)

Melléklet: 2018. évi zárszámadás melléklete

Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat
M A K Ó

Tisztelt Képviselő-testület!

Az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Kormányrendelet 157. § szerint a költségvetési év zárását követően a nemzetiségi önkormányzat éves költségvetési beszámolót készít.

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 91. §-a és 26. §-a értelmében a helyi nemzetiségi önkormányzat költségvetésének végrehajtására vonatkozó zárszámadási határozat tervezetét az Elnök terjeszti a Képviselő-testület elé.

A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 2018. évi zárszámadáshoz becsatolt mellékletek 7 űrlapot tartalmaznak a KGR K11 programban Magyar Államkinestár által jóváhagyott beszámoló adataival megegyező tartalommal:

- 01 űrlap - K1-K8. Költségvetési kiadások
- 02 űrlap - B1- B7. Költségvetési bevételek előirányzatának teljesítéséről
- 04 űrlap - B8. Finanszírozási bevételek
- 07/A űrlap – Maradvány-kimutatás
- 12/A űrlap - Mérleg
- 13/A űrlap – Eredmény-kimutatás
- 15/A űrlap - Kimutatás az immateriális javak, tárgyi eszközök koncesszióba, vagyonkezelésbe adott eszközök állományának alakulásáról

I. 2018.évi mérlegadatok a 12/A Mérleg űrlap alapján:

A mérlegben a befektetett eszközök nettó értéke 0 Ft.

A 2018. költségvetési év végén 1.615.112 Ft pénzeszkőzzel rendelkezett az Önkormányzat, pénztárában és bankszámláján.

Az Önkormányzatnak 12.573 Ft igénybe vett szolgáltatásra adott előleg volt a mérlegforduló napján.

Eszközök összesen: 1.627.685,- Ft

A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 2018. évi mérlegének saját tőke összege 1.220.376,- Ft

Költségvetési évben esedékes kötelezettségek sor 407.309,- Ft összeget tartalmaz.

Források összesen: 1.627.685,- Ft

Az Önkormányzat adósságállománya 0 Ft, tulajdonában álló részesedése nincs.

2. 2018. évi pénzügyi teljesítések:

Bevételek:

Egyéb működési célú támogatásként 4.260.610,-
Önkormányzati támogatás: 1.500.000,-
Közvetített szolgáltatásból 125.777,-
Kamat bevétel: 312,- Ft
Előző év költségvetési maradványa 860.587,-

Bevételek összesen: 6.747.286,- Ft volt.

Kiadások:

Választott tisztségviselők juttatásai: 879.490,- Ft
Járadékok összege: 181.000,- Ft

Dologi kiadások: 4.055.148- Ft

Informatikai eszközök beszerzése: 3.150,-
Ennek az ÁFA vonzata: 851,- Ft

Kiadások összesen: 5.119.639,- Ft volt.

Tisztelt Képviselő-testület!

Fentiekre tekintettel kérem a tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 2018. évi gazdálkodásáról szóló (zárszámadási) határozati javaslatot elfogadni szíveskedjék.

HATÁROZATI JAVASLAT

1. A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 91. § (1) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján a 2018. évi zárszámadási határozatát az előterjesztés mellékletében foglaltaknak megfelelően, az alábbi összegekkel hagyja jóvá:

6.747.286 Ft	Bevétel
5.119.639 Ft	Kiadás
1.627.647 Ft	Maradvány

A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 2018. évi költségvetésének eredeti, valamint módosított kiadási és bevételi előirányzatát és az előirányzatok teljesítésének alakulását jogcímenként az előterjesztés mellékletében szereplő 01, 02, 04. űrlapokban foglaltaknak megfelelően hagyja jóvá.

2. A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 2018. évi költségvetésének mérlegét az előterjesztés mellékletében részletezett 07/A

Maradvány-kimutatását, 13/A Eredmény-kimutatását, 15/A vagyon kimutatását a mellékletben foglaltak szerint hagyja jóvá.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Határozatról értesítést kap:

- Birta Júlia Mihaéla elnök
- Simonfi Iolanta elnök helyettes
- Dr. Erdősy Margareta képviselő
- Farkas Éva Erzsébet polgármester
- dr. Bálint-Hankóczy Beatrix jegyző
- Vargáné Török Ágnes pü. iv.
- Irattár

Makó, 2019. április 11.

Birta Júlia Mihaéla s.k.
elnök



Makói Román Önkormányzat 2018.évi költségvetési beszámolója

01. Költségvetési kiadások						
Megnevezés	Eredeti előirányzat	Módosított előirányzat	Kötelezettségvállalás, s, más fizetési kötelezettség - Költségvetési évből esedékes végleges	Kötelezettségvállalás, más fizetési kötelezettség - Költségvetési évet követően esedékes	Teljesítés	
16 Választott tisztségviselők juttatásai (K121)	951 000	911 000	879 490	730 000	879 490	
18 Egyéb külső személyi juttatások (K123)	0	40 000	0	0	0	
19 Külső személyi juttatások (=16+17+18) (K12)	951 000	951 000	879 490	730 000	879 490	
20 Személyi juttatások (=15+19) (K1)	951 000	951 000	879 490	730 000	879 490	
21 Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó (=22+...+27) (K2)	242 000	242 000	181 000	157 794	181 000	
22 ebből: szociális hozzájárulási adó (K2)	0	0	0	0	172 000	
24 ebből: egészségügyi hozzájárulás (K2)	0	0	0	0	5 000	
27 ebből: munkáltatót terhelő személyi jövedelemadó (K2)	0	0	0	0	4 000	
28 Szakmai anyagok beszerzése (K311)	0	4 000	3 319	0	3 319	
29 Üzemeltetési anyagok beszerzése (K312)	65 000	179 000	178 103	0	67 400	
31 Készletbeszerzés (=28+29+30) (K31)	65 000	183 000	181 422	0	70 719	
32 Informatikai szolgáltatások igénybevétele (K321)	87 000	272 000	233 914	0	216 241	
33 Egyéb kommunikációs szolgáltatások (K322)	300 000	300 000	200 211	1 336 731	182 075	
34 Kommunikációs szolgáltatások (=32+33) (K32)	387 000	572 000	434 125	1 336 731	398 316	
36 Vásárolt élelmiszer (K332)	0	564 000	563 513	0	563 513	
40 Közzétett szolgáltatások (>=41) (K335)	0	91 000	63 594	0	57 358	
42 Szakmai tevékenységet segítő szolgáltatások (K336)	824 000	600 000	0	0	0	
43 Egyéb szolgáltatások (>=44) (K337)	203 000	2 693 000	2 440 109	0	2 324 361	
45 Szolgáltatási kiadások (=35+36+37+39+40+42+43) (K33)	1 027 000	3 948 000	3 067 216	0	2 945 232	
46 Kiküldetések kiadásai (K341)	199 000	381 000	309 607	0	309 607	
48 Kiküldetések, reklám- és propagandakiadások (=46+47) (K34)	199 000	381 000	309 607	0	309 607	
49 Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó (K351)	190 000	398 000	326 770	360 909	287 956	

54	Egyéb pénzügyi műveletek kiadásai (>=55+...+57) (K354)	0	44 000	43 316	0	43 316
55	ebből: valuta, deviza eszközök realizált árfolyamvesztése (K354)	0	0	0	0	22 877
57	ebből: deviza kötelezettségek realizált árfolyamvesztése (K354)	0	0	0	0	20 439
58	Egyéb dologi kiadások (K355)	3 000	3 000	2	0	2
59	Különféle befizetések és egyéb dologi kiadások (=49+50+51+54+58) (K35)	193 000	445 000	370 088	360 909	331 274
60	Dologi kiadások (=31+34+45+48+59) (K3)	1 871 000	5 529 000	4 362 458	1 697 640	4 055 148
192	Informatikai eszközök beszerzése, létesítése (K63)	0	4 000	3 150	0	3 150
193	Egyéb tárgyi eszközök beszerzése, létesítése (K64)	62 000	79 000	78 739	0	0
196	Beruházási célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó (K67)	17 000	23 000	22 111	0	851
197	Beruházások (=189+190+192+...+196) (K6)	79 000	106 000	104 000	0	4 001
265	Költségvetési kiadások	3 143 000	6 828 000	5 526 948	2 585 434	5 119 639
	(=20+21+60+118+188+197+202+264) (K1-K8)					

02. Költségvetési bevételek előirányzatának teljesítéséről

#	Megnevezés	Eredeti előirányzat	Módosított előirányzat	Követelés - Költségvetési évben esedékes	Teljesítés
32	Egyéb működési célú támogatások bevételei államháztartáson belülről (=33+...+42) (B16)	2 203 000	5 762 000	5 760 610	5 760 610
34	ebből: központi kezelésű előirányzatok (B16)	0	0	0	4 260 610
39	ebből: helyi önkormányzatok és költségvetési szerveik (B16)	0	0	0	1 500 000
43	Működési célú támogatások államháztartáson belülről (=07+...+10+21+32) (B1)	2 203 000	5 762 000	5 760 610	5 760 610
68	Egyéb felhalmozási célú támogatások bevételei államháztartáson belülről (=69+...+78) (B25)	79 000	79 000	0	0
79	Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről (=44+45+46+57+68) (B2)	79 000	79 000	0	0
191	Közvetített szolgáltatások ellenértéke (>=192) (B403)	0	126 000	125 777	125 777
206	Egyéb kapott (járó) kamatok és kamatjellegű bevételek (>=207+208) (B4082)	0	413	312	312
209	Kamatbevételek és más nyereségjellegű bevételek (=203+206) (B408)	0	413	312	312
222	Működési bevételek (=187+188+191+193+200+...+202+209+217+218+219) (B4)	0	126 413	126 089	126 089
284	Költségvetési bevételek (=43+79+186+222+231+257+283) (B1-B7)	2 282 000	5 967 413	5 886 699	5 886 699

04. Finanszírozási bevételek

#	Megnevezés	Eredeti előirányzat	Módosított előirányzat	Követelés - Költségvetési évben esedékes	Teljesítés
12	Előző év költségvetési maradványának igénybevétele (B8131)	861 000	860 587	860 587	860 587
14	Maradvány igénybevétele (=12+13) (B813)	861 000	860 587	860 587	860 587
23	Belföldi finanszírozás bevételei (=04+11+14+...+19+22) (B81)	861 000	860 587	860 587	860 587
32	Finanszírozási bevételek (=23+29+30+31) (B8)	861 000	860 587	860 587	860 587

18

07/A - Maradványkimutatás

	Megnevezés	Összeg
01	Alaptevékenység költségvetési bevételei	5 886 699
02	Alaptevékenység költségvetési kiadásai	5 119 639
03	Alaptevékenység költségvetési egyenlege (=01-02)	767 060
04	Alaptevékenység finanszírozási bevételei	860 587
06	Alaptevékenység finanszírozási egyenlege (=03-04)	860 587
07	Alaptevékenység maradványa (=±II)	1 627 647
15	Összes maradvány (=A+B)	1 627 647
17	Alaptevékenység szabad maradványa (=A-D)	1 627 647

8

12/A - Mérleg

	Megnevezés	Előző időszak	Módosítások (+/-)	Tárgyi időszak
47	C/III/1 Forintpénztár	17 645	0	143 420
50	C/III Pénztárak, csekkek, betétkönyvek (=C/III/1+C/III/2+C/III/3)	17 645	0	143 420
51	C/III/1 Kincstárán kívüli forintszámlák	820 317	0	1 471 692
53	C/III Forintszámlák (=C/III/1+C/III/2)	820 317	0	1 471 692
57	C) PÉNZESZKÖZÖK (=C/I+...+C/IV)	837 962	0	1 615 112
69	D/II/4 Költségvetési évben esedékes követelések működési bevételre (=D/II/4a+...+D/II/4i)	8 207	0	0
70	D/II/4a - ebből: költségvetési évben esedékes követelések készletértékesítés ellenértékére, szolgáltatások ellenértékére, közvetített szolgáltatások ellenértékére	8 207	0	0
101	D/I Költségvetési évben esedékes követelések (=D/II/1+...+D/II/8)	8 207	0	0
143	D/III/1 Adott előlegek (=D/III/1a+...+D/III/1f)	22 663	0	12 573
147	D/III/1d - ebből: igénybe vett szolgáltatásra adott előlegek	22 663	0	12 573
158	D/III Követelés jellegű sajátos elszámolások (=D/III/1+...+D/III/9)	22 663	0	12 573
159	D) KÖVETELÉSEK (=D/I+D/II+D/III)	30 870	0	12 573
172	F/1 Eredményeszméletű bevételek aktív időbeli elhatárolása	8 207	0	0
173	F/2 Költségek, ráfordítások aktív időbeli elhatárolása	11 964	0	0
175	F) AKTÍV IDŐBELI ELHATÁROLÁSOK (=F/1+F/2+F/3)	20 171	0	0
176	ESZKÖZÖK ÖSSZESEN (=A+B+C+D+E+F)	889 003	0	1 627 685
177	G/I Nemzeti vagyon induláskori értéke	1 156 231	0	1 156 231
179	G/III Egyéb eszközök induláskori értéke és változásai	600 407	0	600 407
180	G/IV Felhalmozott eredmény	-1 856 317	0	-1 873 165
182	G/VI Mérleg szerinti eredmény	-16 848	0	1 336 903
183	G/ SAJÁT TŐKE (= G/I+...+G/VI)	-116 527	0	1 220 376

19

186	H/II/3 Költségvetési évben esedékes kötelezettségek dologi kiadásokra	52 223	0	307 310
191	H/II/6 Költségvetési évben esedékes kötelezettségek beruházásokra	0	0	99 999
209	H/II Költségvetési évben esedékes kötelezettségek (=H/II/1+...+H/II/9)	52 223	0	407 309
244	H) KÖTELEZETTSÉGEK (=H/II+H/III+H/III)	52 223	0	407 309
246	J/1 Eredményszemléletű bevételek passzív időbeli elhatárolása	860 587	0	0
247	J/2 Költségek, ráfordítások passzív időbeli elhatárolása	92 720	0	0
249	J) PASSZÍV IDŐBELI ELHATÁROLÁSOK (=J/1+J/2+J/3)	953 307	0	0
250	FORRÁSOK ÖSSZESEN (=G+H+I+J)	889 003	0	1 627 685

13/A - Eredménykimutatás

Megnevezés	Előző időszak	Módosítások (+/-)	Tárgyi időszak
02 02 Eszközök és szolgáltatások értékesítése nettó eredményszemléletű bevételei	16 414	0	109 363
04 I Tevékenység nettó eredményszemléletű bevétele (=01+02+03)	16 414	0	109 363
09 07 Egyéb működési célú támogatások eredményszemléletű bevételei	5 279 621	0	6 621 197
10 08 Felhalmozási célú támogatások eredményszemléletű bevételei	226 000	0	0
11 09 Különféle egyéb eredményszemléletű bevételek	3	0	0
12 III Egyéb eredményszemléletű bevételek (=06+07+08+09)	5 505 624	0	6 621 197
13 10 Anyagköltség	71 624	0	181 974
14 11 Igénybe vett szolgáltatások értéke	3 648 239	0	3 714 609
16 13 Eladott (közvetített) szolgáltatások értéke	0	0	64 181
17 IV Anyagjellegű ráfordítások (=10+11+12+13)	3 719 863	0	3 960 764
18 14 Bérköltség	-59 150	0	0
19 15 Személyi jellegű egyéb kifizetések	970 750	0	803 490
20 16 Bérjárulékok	228 720	0	164 280
21 V Személyi jellegű ráfordítások (=14+15+16)	1 140 320	0	967 770
22 VI Értéksökkenési leírás	177 953	0	81 889
23 VII Egyéb ráfordítások	502 517	0	340 230
24 A) TEVÉKENYSÉGEK EREDMÉNYE (=II+III-IV-V-VI-VII)	-18 615	0	1 379 907
28 20 Egyéb kapott (járó) kamatok és kamattellegű eredményszemléletű bevételek	475	0	312
29 21 Pénzügyi műveletek egyéb eredményszemléletű bevételei (>=21a+21b)	9 720	0	0
31 21b - ebből: egyéb pénzeszközök és sajátos elszámolások mérlegfordulónapi értékelése során megállapított (nem realizált) árfolyamnyeresége	9 720	0	0

32	VIII Pénzügyi műveletek eredményszemléletű bevételei (=17+18+19+20+21)	10 195	0	312
39	26 Pénzügyi műveletek egyéb ráfordításai (>=26a+26b)	8 428	0	43 316
42	IX Pénzügyi műveletek ráfordításai (=22+23+24+25+26)	8 428	0	43 316
43	B) PENZÜGYI MŰVELETEK EREDMÉNYE (=VIII-IX)	1 767	0	-43 004
44	C) MÉRLEG SZERINTI EREDMÉNY (=±A±B)	-16 848	0	1 336 903

R

15/A - Kimutatás az immateriális javak, tárgyi eszközök állományának alakulásáról

Megnevezés		Gépek, Beruházások és berendezések, felújítások felszerelések, járművek		Összesen
01	Tárgyévi nyitó állomány (előző évi záró állomány)	522 362	0	522 362
02	Immaterialis javak beszerzése, nem aktivált beruházások	0	81 889	81 889
04	Beruházásokból, felújításokból aktivált érték	81 889	0	81 889
08	Összes növekedés (=02+...+07)	81 889	81 889	163 778
13	Egyéb csökkenés	0	81 889	81 889
14	Összes csökkenés (=09+...+13)	0	81 889	81 889
15	Bruttó érték összesen (=01+08-14)	604 251	0	604 251
16	Terv szerinti értékcsökkenés nyitó állománya	522 362	0	522 362
17	Terv szerinti értékcsökkenés növekedése	81 889	0	81 889
19	Terv szerinti értékcsökkenés záró állománya (=16+17-18)	604 251	0	604 251
24	Értékcsökkenés összesen (=19+23)	604 251	0	604 251
26	Teljesen (0-ig) leírt eszközök bruttó értéke	604 251	0	604 251

Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat

E l n ö k é t ő l

6900 Makó, Széchenyi tér 22.

Iktatószám: I/372-1/2019

Ügyintéző: Máté Etelka Nita

Tárgy: A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 2019. évi költségvetési határozatának módosítása

Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat

M A K Ó

Tisztelt Képviselő-testület!

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 34. §-a és az államháztartási törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII.31.) Korm. rendelet 42. §-a értelmében a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat a 2019. évi költségvetéséről szóló határozatát megváltoztathatja. A határozat megváltoztatása a bevételi és kiadási előirányzati oldalon történő módosítását jelenti.

A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 4/2019. (I.23.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h. számú költségvetési határozatát módosítani szükséges, mert 2019. január 29-én kelt HENTI/1419/2019 iktatószámú Támogatói Okirat szerint a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 2019. évi működési támogatása 1.040.000,- Ft lesz, valamint bekerült a költségvetésbe a közvetített szolgáltatás mind a bevételi, mind a kiadási oldalon 108.000,- Ft összeggel.

A fent részletezettek miatt a 4/2019. (I.23.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h. számú költségvetési határozat 1. számú melléklete helyébe az alábbi határozati javaslat 1. számú melléklete lép.

Tisztelt Képviselő-testület!

Az előzőek alapján javaslom a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 2019. évi költségvetési előirányzat módosítását az alábbi határozati javaslat elfogadásával.

H A T Á R O Z A T I J A V A S L A T

A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 4/2019. (I.23.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h. számú költségvetési határozatát módosítja az alábbiak szerint:

A 4/2019. (I.23.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h. számú költségvetési határozat 1. számú melléklete helyébe e határozat 1. számú melléklete lép.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Határozatról értesítést kap:

Birta Júlia Mihaéla elnök
Simonfi Iolanta elnökhelyettes
Dr. Erdősy Margareta képviselő
Farkas Éva Erzsébet polgármester
dr. Bálint-Hankóczy Beatrix jegyző
Vargáné Török Ágnes pénzügyi iv.
Irattár

Makó, 2019. április 11.

Birta Júlia Mihaéla s.k.
elnök



Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat működési és felhalmozási célú bevételeinek és kiadásainak

Kiadások	2019. évi módosított előirányzata mérleg rendszerben				Adatok Ezer Ft-ban			
	2019. évi eredeti előirányzat	Módosítás előtti előirányzat	Előirányzat módosítás	Módosított előirányzat	Bevételek	2019. évi eredeti előirányzat	Módosítás előtti előirányzat	Előirányzat módosítás
Működési célú kiadások (K1)	730		72	802	Működési célú támogatások államháztartáson belülről (B1)	2 116		424 2 540
Munkaadót terhelő járulékok és szociális adó (K2)	207			207	Működési bevételek (B4)	0		108
Dologi kiadások (K3)	2 806		111	2 917	Működési célú átvett pénzeszközök (B6)	349		-349 0
Ellátottak pénzbeli juttatásai (K4)					Felhalmozási célú támogatások (B2)			
Egyéb működési célú kiadások (K5)								
Áh.beliüli megelőlegezések visszaf. (K914)								
Finanszírozási kiadás különbözete								
Működési célú kiadás :					Működési bevétel összesen:	2 465		183 2 648
Működési kiadás mindösszesen:	3 743		183	3 926	Előző évek maradványa igénybevétele működésre	1 627		-349 1 278
Beruházások (K6)	349			349	Működési bevétel mindösszesen:	4 092		0 3 926
Felújítások (K7)					Felhalmozási célú önkormányzati támogatások (B21)			
Egyéb felhalmozási célú kiadások (K8)					Egyéb felhalmozási célú támogatások bevételei államháztartáson belülről (B25,B23)			
					Vagyoni típusú adók (B34)			
					Termékek és szolgáltatások adói (B35)			
					Egyéb közhatalmi bevételek (B36)			
					Felhalmozási célú átvett pénzeszközök (B7)			
					Felhalmozási bevétel (B5)			
Felhalmozási célú kiadás összesen:	349			349	Felhalmozási bevétel összesen:			
Felhalmozási célú kiadás mindösszesen	349			349	Előző évek maradványa igénybevétele felhalmozásra	0		349
Mindösszesen	4 092		183	4 275	Felhalmozási bevétel mindösszesen:	4 092		183 4 275

Román Önkormányzat előirányzat módosítás 2019. évre

BEVÉTELEK		
Rovat	Megnevezés	Érték eFt-ban
B16-02	Egyéb műk.c. támogatás központi kezelésú eloirányzattól	1040
B16-07	Egyéb műk.c. támogatás helyi önkormányzattól	1500
B1	Működési célú támogatások államháztartáson belülről	2540
B25-02	Egyéb felh.c. támogatás központi kezelésú eloirányzattól	0
B2	Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről	0
B403-00	Közvetített szolgáltatások bevétele (telefon továbbszla)	108
B408-00	Kamatbevételek	
B411-00	Egyéb működési bevételek	
B4	Működési bevételek	0
B8131-00	Elozo év költségvetési maradványának igénybevétele	1627
B8	Finanszírozási bevételek	1627
B1-B8	Bevételek összesen:	4275

501	502	503	501	
Önkormányzat	Működési támogatás	2018.évi feladatalapú tám PM	Önkormányzat pénzmaradvány	515 részletező kódon
	1040			
1500				
				108
		776	851	
1500	1040	776	851	108

KIADÁSOK		
Rovat	Megnevezés	Érték eFt ban
K121-00	Választott tisztségviselők juttatásai	802
K123-00	Egyéb külső személyi juttatások	0
K1 Személyi juttatások		802
K2-01	Szociális hozzájárulási adó	142
K2-04	Egészségügyi hozzájárulás	40
K2-07	Munkáltatót terhelő személyi jövedelemadó	25
K2 Munkáltatót terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó		207
K311-00	Szakmai anyagok (Cronika előfizetés)	4
K312-00	Üzemeltetési anyagok beszerzése	434
K321-00	Informatikai szolgáltatás igénybevétele	324
K322-00	Egyéb kommunikációs szolgáltatások	264
K335-00	Közvetített szolgáltatás (515 részletezőkód)	108
K336-00	Szakmai tevékenységet segítő szolgáltatások	0
K337-00	Egyéb szolgáltatások	1130
K341-00	Kiküldetések kiadásai	202
K342-00	Reklám- és propagandakiadások	0
K351-00	Műk.c. előzetesen felszámított ÁFA	448
K355-00	Egyéb dologi kiadások	3
K3 Dologi kiadások		2917
K63-00	Informatikai eszköz beszerzés	0
K64-00	Egyéb tárgyi eszköz beszerzés	275
K67-00	Beruházási célú előzetesen felszámított áfa	74
K6 Beruházási kiadások		349
K1-K6 Kiadások összesen:		4275

501	502	503	501	
Önkormányzati támogatás	Működési támogatás	2018 feladat-alapú tám PM	Önkormányzat pénz-maradvány	515 részletező kódon
132	670			
	142			
40				
25				
4				
234		200		
144	180			
264				
				108
80	48	500	502	
202				
372		76		
3				
			275	
			74	
1500	1040	776	851	108

Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat
E l n ö k é t ő l
6900 Makó, Széchenyi tér 22.

Iktatószám: I/373-1/2019

Ügyintéző: Máté Etelka Nita

Tárgy: Beszámoló az elnöki hatáskörben kifizetett kiadásokról

Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat
M A K Ó

Tisztelt Képviselő-testület!

A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat 92/2016. (XI.28.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h. számú határozata alapján elnöki hatáskörben történő döntés alapján kerültek kötelezettségvállalással terhelve az alábbi kiadások:

Ssz.	Számla dátuma	Szállító	Megnevezés	Összeg
1.	2019.03.15	Kocsis János e.v.	Megemlékezési koszorú március 15-re	5.000,-
2.	2019.03.26	Kocsis János e.v.	Koszorú temetésre	20.000,-
			Összesen	25.000,-

Fentiekre tekintettel kérném a tisztelt képviselő-testületet a beszámoló, azaz az alábbi határozati javaslat elfogadására.

Tisztelt Képviselő-testület!

Az előzőek alapján javaslom az alábbi határozati javaslat elfogadását:

H A T Á R O Z A T I J A V A S L A T

A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 92/2016. (XI.28.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h. számú határozata alapján elnöki hatáskörben történő döntés alapján kötelezettségvállalással terhelt alábbi kiadásokról szóló elnöki beszámolót elfogadja:

Ssz.	Számla dátuma	Szállító	Megnevezés	Összeg
1.	2019.03.15	Kocsis János e.v.	Megemlékezési koszorú március 15-re	5.000,-
2.	2019.03.26	Kocsis János e.v.	Koszorú temetésre	20.000,-
			Összesen	25.000,-

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Határozatról értesítést kap:

Birta Júlia Mihaéla elnök
Simonfi Iolanta elnökhelyettes
Dr. Erdősy Margareta képviselő
dr. Bálint-Hankóczy Beatrix jegyző
Vargáné Török Ágnes pénzügyi iv.
Irártár

Makó, 2019. április 11.

Birta Júlia Mihaéla s.k.
elnök



Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat

E l n ö k é t ő l

6900 Makó, Széchenyi tér 22.

Iktatószám: I/364-1/2019

Ügyintéző: dr. Nemes Adrienn

Tárgy: Civil szervezetekkel való együttműködési szándék megerősítése

Melléklet: 9 db civil szervezettel megkötött együttműködési megállapodás

Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat

M A K Ó

Tisztelt Képviselő-testület!

A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat kiemelten fontos célnak tartja a nemzetiségi önazonosság megőrzését, ápolását, erősítését és átörökítését, történelmi hagyományaik, nyelvük ápolását és fejlesztését, melyre tekintettel az önkormányzat a 39/2016. (IV.29.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h. számú határozatában úgy döntött, hogy felhatalmaz az együttműködési megállapodások magyar és román nyelven történő megkötésére akként, hogy azokról a következő testületi ülésen beszámolok.

Fentiek érdekében és alapján az elmúlt évek során számos együttműködési megállapodást kötöttem, melyeket mind - kivétel nélkül - a testület utólagosan jóváhagyott, azonban ennek ellenére a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. a 2019. évi feladatalapú pontszámok megállapításánál ezeket nem vette figyelembe, így „A nemzetiségi léttel összefüggő egyéb feladatok” kategóriában 0 pontot ítélt meg számunkra.

A Magyarország 2019. évi központi költségvetéséről szóló 2018. évi L. törvény 9. melléklet 2. pontja alapján a megkötött megállapodások közül pont-értékkel a nemzetiségi civil szervezetekkel való együttműködések bírnak, ezért javaslom kifejezni és megerősíteni az alábbi nemzetiségi civil szervezetek esetében határozatlan időre már megkötött együttműködési megállapodásokban lefektetett együttműködési szándékunkat annak érdekében, hogy a következő években a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. a jegyzőkönyvekből láthassa és figyelembe vehesse az együttműködési megállapodásokat:

1/ Asociația Culturală Zarandul (Románia) Kulturális Egyesülettel

Jóváhagyó testületi döntés:

107/2016. (XII.19.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Az Asociația Culturală Zarandul-lal kötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

2/ Battonyai Szerb Kulturális és Hagyományőrző Közhasznú Egyesülettel (5830 Battonya, Hunyadi J. u. 58., képviseli: Gyenes-E. Miklós elnök)

Jóváhagyó testületi döntés:

73/2017. (XII.14.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A Battonyai Szerb Kulturális és Hagyományőrző Közhasznú Egyesülettel megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

3/ Bánáti Bolgár Egyesülettel (Temesvár, képviseli: Nacov Antonio Matei elnök)

Jóváhagyó testületi döntés:

56/2018. (XII.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A Bánáti Bolgár Egyesülettel megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

4/ A temesvári Szerbek Egyesületével (képviseleli: Ognean Cristici elnök, székház: Temesvár, Mangalia str. 29.)

Jóváhagyó testületi döntés:

58/2018. (XII.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A temesvári Szerbek Egyesületével megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

5/ Révai Miklós Egyesülettel (képviseleli: Telbis Mária elnök, székház: 305600 Nagyszentmiklós, Axente Sever 30.)

Jóváhagyó testületi döntés:

57/2018. (XII.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A Révai Miklós Egyesülettel megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

6/ A romániai Szlovákok és Csehek Egyesületével (képviseleli: Merka Adrian - Miroslov elnök, székház: Arad, Nadloc str. Independentei 36.)

Jóváhagyó testületi döntés:

59/2018. (XII.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A romániai Szlovákok és Csehek Egyesületével megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

7/ Lőkösházi Románok Egyesületével (képviseleli: Szántó György elnök, székhely: 5743 Lőkösháza, Eleki út 28.)

Jóváhagyó testületi döntés:

11/2019. (I.23.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A Lőkösházi Románok Egyesületével megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

8/ Eleki Román Hagyományőrző Táncgyesülettel (képviseli: Bágy György János, székház: Elek, Pöltenberg u. 55.)

Jóváhagyó testületi döntés:

50/2018. (XII.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Az Eleki Román Hagyományőrző Táncgyesülettel megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

9/ Összefogás a Makó Térségi Románokért Egyesülettel (képviseli: Birta Júlia Mihaéla elnök, székhely: 6900 Makó, Móra F. u. 47.)

Jóváhagyó testületi döntés:

61/2018. (XII.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Felhatalmazás az Összefogás a Makó Térségi Románokért Egyesülettel kötendő együttműködési megállapodás aláírására

Tisztelt Képviselő-testület!

Fentiekre tekintettel kérem a tisztelt Képviselő-testületet, hogy az újabb jegyzőkönyvi rögzítés érdekében az alábbi határozati javaslatot elfogadni szíveskedjék.

HATÁROZATI JAVASLAT

A Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a **nemzetiségi léttel összefüggő egyéb feladatai ellátása érdekében az alábbi nemzetiségi civil szervezetekkel megkötött együttműködési megállapodások kapcsán ismételten kifejezi a nemzetiségi önazonosság megőrzésének, ápolásának, erősítésének és átörökítésének, történelmi hagyományaik, nyelvük ápolásának és fejlesztésének az együttműködési szándékát:**

1/ Asociatia Culturala Zarandul (Románia) Kulturális Egyesülettel

Jóváhagyó testületi döntés:

107/2016. (XII.19.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Az Asociatia Culturala Zarandul-lal kötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

2/ Battonyai Szerb Kulturális és Hagyományőrző Közhasznú Egyesülettel (5830 Battonya, Hunyadi J. u. 58., képviseli: Gyenes-E. Miklós elnök)

Jóváhagyó testületi döntés:

73/2017. (XII.14.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A Battonyai Szerb Kulturális és Hagyományőrző Közhasznú Egyesülettel megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

3/ Bánáti Bolgár Egyesülettel (Temesvár, képviseli: Nacov Antonio Matei elnök)

Jóváhagyó testületi döntés:

56/2018. (XII.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A Bánáti Bolgár Egyesülettel megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

4/ A temesvári Szerbek Egyesületével (képvisele: Ognean Cristici elnök, székház: Temesvár, Mangalia str. 29.)

Jóváhagyó testületi döntés:

58/2018. (XII.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A temesvári Szerbek Egyesületével megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

5/ Révai Miklós Egyesülettel (képvisele: Telbis Mária elnök, székház: 305600 Nagyszentmiklós, Axente Sever 30.)

Jóváhagyó testületi döntés:

57/2018. (XII.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A Révai Miklós Egyesülettel megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

6/ A romániai Szlovákok és Csehek Egyesületével (képvisele: Merka Adrian - Miroslov elnök, székház: Arad, Nadloc str. Independentei 36.)

Jóváhagyó testületi döntés:

59/2018. (XII.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A romániai Szlovákok és Csehek Egyesületével megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

7/ Lőkösházi Románok Egyesületével (képvisele: Szántó György elnök, székhely: 5743 Lőkösháza, Eleki út 28.)

Jóváhagyó testületi döntés:

11/2019. (I.23.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: A Lőkösházi Románok Egyesületével megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

8/ **Eleki Román Hagyományőrző Táncegyesülettel** (képviseli: Bágy György János, székház: Elek, Pöltenberg u. 55.)

Jóváhagyó testületi döntés:

50/2018. (XII.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Az Eleki Román Hagyományőrző Táncegyesülettel megkötött együttműködési megállapodás jóváhagyása

9/ **Összefogás a Makó Térségi Románokért Egyesülettel** (képviseli: Birta Júlia Mihaéla elnök, székhely: 6900 Makó, Móra F. u. 47.)

Jóváhagyó testületi döntés:

61/2018. (XII.17.) Makói Román Nemzetiségi Önk. h.

Tárgy: Felhatalmazás az Összefogás a Makó Térségi Románokért Egyesülettel kötendő együttműködési megállapodás aláírására

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

Határozatról értesítést kap:

Birta Júlia Mihaéla elnök
Simonfi Iolanta elnök-helyettes
Dr. Erdőssy Margareta képviselő
Farkas Éva Erzsébet polgármester
dr. Bálint-Hankóczy Beatrix jegyző
Vargáné Török Ágnes pénzügyi irodavezető
Iráttár

Makó, 2019. április 11.

**Birta Júlia Mihaéla s.k.
elnök**



Makó	2016 DEC 13	hó
1105-14/2016/VII	szám	
Ügyintéző	1000 02	Ellőrző

EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

Amely létrejött a egyrészről a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat (székhely: 6900 Makó, Széchenyi tér 22., képviseli: Birta Júlia Mihaéla elnök)

Másrészt a ASOCIATIA CULTURALA "ZĂRĂNDUL" ("ZARANDUL" KULTURÁLIS EGYESÜLET)
(Cím: FINTINELE 493 SZ.) képviseli: PERI' IOAN VASILE között az alulírott napon és helyben az alábbi feltételek mellett:

1. Felek rögzítik, hogy mindketten működő jogi személyek.
Felek rögzítik, hogy törvény alapján közösségi joguk a nemzetiségi önzonosság megőrzése, ápolása, erősítése és átörökítése, történelmi hagyományaik, nyelvük ápolása és fejlesztése.
2. Felek a fentiekre tekintettel, a részben azonos feladataik hatékonyabb elvégzése, a nemzeti érdekek jobb érvényesítése érdekében a jelen megállapodásban határozzák meg együttműködésük általános feltételeit.
3. Felek megállapodnak abban, hogy egymással együttműködnek annak érdekében, hogy a román nemzetiségű személyek, illetve ezek szervezetei a lehető legnagyobb mértékben hozzájussanak az identitásuk megőrzésével és erősítésével kapcsolatos támogatásokhoz. Ennek érdekében kölcsönösen tájékoztatják egymást minden olyan támogatási lehetőségről, pályázatról vagy bármely egyéb forrásról, amely fenti cél elérését szolgálja.
4. Felek a nemzetiségi identitás megőrzése és megerősítése érdekében együttműködnek a rendezvények megszervezésében és azok segítésében.
5. Felek együttműködnek abban, hogy nemzetközi kapcsolatokat építsenek ki és tartsanak, amelyek elősegítik a nemzetközi uniós, illetve nemzetközi szintű képviseletet.
6. Felek megállapodnak, hogy jelen megállapodás teljesítésének tapasztalatait évente közösen értékelik és arról a megállapodást aláíró, a saját döntéshozó szervezetüket évente egyszer tájékoztatják.

Záradék:

Jelen együttműködési megállapodás az aláírás napján lép hatályba és határozatlan időtartamra szól.

Makó, 2016. 12. 06

Kelt: 2016. 12. 06. FINTINELE
"ZĂRĂNDUL" KULTURÁLIS EGYESÜLET

Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat



2016 DEC 12
Birta Júlia Mihaéla
elnök



Képviseli: PERI' IOAN VASILE

ACORD DE PARTENERIAT

Încheiat astăzi: 2016 6 dec

Între: Autoguvernarea Românilor din Macău (adresa) 6900 Makó, Széchenyi tér 22

Reprezentată legal de . Presedinte: Birta Júlia Mihaéla

și Asociația Culturală Zărandul (adresa) Loc. Fintinele nr. 493
Jud. Arad

Reprezentată legal.....

În următoarele condiții:

1. Partenerii sunt persoane juridice în exercițiu. Partenerii stabilesc că păstrarea, întărirea și transmiterea identității românești, păstrarea, dezvoltarea tradițiilor și a limbii este dreptul lor comunitar.
2. În vederea creșterii eficacităților similare ale celor două instituții și promovării intereselor naționale, stabilesc în prezentul contract condițiile generale ale colaborării.
3. Scopul colaborării este ca persoanele și organizațiile de naționalitate română să aibă acces cât mai eficace la fonduri și subvenții legate de păstrarea și întărirea identității. Pentru atingerea acestor scopuri, părțile se informează reciproc cu privire la posibilitățile de obținerea de fondurilor, participare la proiecte sau la alte surse.
4. În vederea păstrării și întărării identității, părțile colaborează și sprijină organizarea diverselor manifestări.
5. Partenerii colaborează în dezvoltarea relațiilor internaționale în vederea sprijinirii reprezentanței la nivel internațional și nivel de Uniune. În acest scop părțile se angajează să se informeze reciproc privind evenimentele, vizitele, călătoriile de studii conferințele internaționale etc. legate de cele conținute în acest punct. Partenerii participă împreună la evenimente în funcție de caracterul acestora, consultându-se reciproc asupra condițiilor de participare.
6. Partenerii vor analiza anual rezultatele prezentului acord și odată pe an vor informa instituțiile semnatare.

MAKÓ 2016. 12. 06

Autoguvernarea Românilor din Macău
Reprezentant: Presedinte: Birta Júlia
Mihaéla

Birta Júlia

LOC. FINTINELE
2016. 6 DEC ASOCIAȚIA CULTURALĂ ZĂRANDUL
Reprezentant: PERU IOAN - VASILE

Peru Ioan



2016 DEC 12

EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

Amely létrejött a egyrészről a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat (székhely: 6900 Makó, Széchenyi tér 22., képviseli: Birta Júlia Mihaéla elnök)

Másrészt a BATTONYAI SZERB KULTURÁLIS ÉS HAGYOMÁNYVŐRÖ KÖZMŰVELŐI EGYESÜLET
5830 BATTONYA,
(Cím: HUNYADI F. u. 58.....) képviseli: GYENES-B. MIKLÓS..... között az alulírott napon és helyben az alábbi feltételek mellett:

1. Felek rögzítik, hogy mindketten működő jogi személyek.
Felek rögzítik, hogy törvény alapján közösségi joguk a nemzetiségi önazonosság megőrzése, ápolása, erősítése és átörökítése, történelmi hagyományaik, nyelvük ápolása és fejlesztése.
2. Felek a fentiekre tekintettel, a részben azonos feladataik hatékonyabb elvégzése, a nemzeti érdekek jobb érvényesítése érdekében a jelen megállapodásban határozzák meg együttműködésük általános feltételeit.
3. Felek megállapodnak abban, hogy egymással együttműködnek annak érdekében, hogy a román nemzetiségű személyek, illetve ezek szervezetei a lehető legnagyobb mértékben hozzájussanak az identitásuk megőrzésével és erősítésével kapcsolatos támogatásokhoz. Ennek érdekében kölcsönösen tájékoztatják egymást minden olyan támogatási lehetőségről, pályázatról vagy bármely egyéb forrásról, amely fenti cél elérését szolgálja.
4. Felek a nemzetiségi identitás megőrzése és megerősítése érdekében együttműködnek a rendezvények megszervezésében és azok segítésében.
5. Felek együttműködnek abban, hogy nemzetközi kapcsolatokat építsenek ki és tartsanak, amelyek elősegítik a nemzetközi uniós, illetve nemzetközi szintű képviseletet.
6. Felek megállapodnak, hogy jelen megállapodás teljesítésének tapasztalatait évente közösen értékelik és arról a megállapodást aláíró, a saját döntéshozó szervezetüket évente egyszer tájékoztatják.

Záradék:

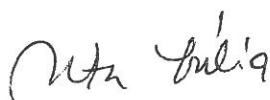
Jelen együttműködési megállapodás az aláírás napján lép hatályba és határozatlan időtartamra szól.

Makó, 2017. 10. 24.

Kelt: 2017. 10. 31.

Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat

Battonya


Birta Júlia Mihaéla
elnök



Képviseli: GYENES-B. MIKLÓS

ELNÖK

11/11/2018/011

EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

Amely létrejött a egyrészről a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat (székhely: 6900 Makó, Széchenyi tér 22., képviseli: Birta Júlia Mihaéla elnök)

Másrészt a BANÁTI BOLGÁR EGYESÜLET

(Cím: TELHESVÁR.....) képviseli: NACOV ANTONIO MATEI között az alulírott napon és helyben az alábbi feltételek mellett:

1. Felek rögzítik, hogy mindketten működő jogi személyek.
Felek rögzítik, hogy törvény alapján közösségi joguk a nemzetiségi öazonosság megőrzése, ápolása, erősítése és átörökítése, történelmi hagyományaik, nyelvük ápolása és fejlesztése.
2. Felek a fentiekre tekintettel, a részben azonos feladataik hatékonyabb elvégzése, a nemzeti érdekek jobb érvényesítése érdekében a jelen megállapodásban határozzák meg együttműködésük általános feltételeit.
3. Felek megállapodnak abban, hogy egymással együttműködnek annak érdekében, hogy a román nemzetiségű személyek, illetve ezek szervezetei a lehető legnagyobb mértékben hozzájussanak az identitásuk megőrzésével és erősítésével kapcsolatos támogatásokhoz. Ennek érdekében kölcsönösen tájékoztatják egymást minden olyan támogatási lehetőségről, pályázatról vagy bármely egyéb forrásról, amely fenti cél elérését szolgálja.
4. Felek a nemzetiségi identitás megőrzése és megerősítése érdekében együttműködnek a rendezvények megszervezésében és azok segítésében.
5. Felek együttműködnek abban, hogy nemzetközi kapcsolatokat építsenek ki és tartsanak, amelyek elősegítik a nemzetközi uniós, illetve nemzetközi szintű képviseletet.
6. Felek megállapodnak, hogy jelen megállapodás teljesítésének tapasztalatait évente közösen értékelik és arról a megállapodást aláíró, a saját döntéshozó szervezetüket évente egyszer tájékoztatják.

Záradék:

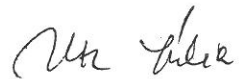
Jelen együttműködési megállapodás az aláírás napján lép hatályba és határozatlan időtartamra szól.

Makó, 2018. 11. 27

Kelt: Nagyszebenklos

Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat

2018. 12. 12


Birta Júlia Mihaéla

elnök



NACOV ANTONIO MATEI

Képviseli:



ACORD DE PARTENERIAT

Încheiat astăzi: 2018.12.12

Între: Autoguvernarea Românilor din Macău (adresa) 6900 Makó, Széchenyi tér 22

Reprezentată legal de . Presedinte: Birta Júlia Mihaéla

și UNIONE ROMANILOR DIN BANAT TIMISOARA (adresa) TIMISOARA

Reprezentată legal..... NACOV ANTONIO MATEI

În următoarele condiții:

1. Partenerii sunt persoane juridice în exercițiu. Partenerii stabilesc că păstrarea, întărirea și transmiterea identității românești, păstrarea, dezvoltarea tradițiilor și a limbii este dreptul lor comunitar.
2. În vederea creșterii eficacităților similare ale celor două instituții și promovării intereselor naționale, stabilesc în prezentul contract condițiile generale ale colaborării.
3. Scopul colaborării este ca persoanele și organizațiile de naționalitate română să aibă acces cât mai eficace la fonduri și subvenții legate de păstrarea și întărirea identității. Pentru atingerea acestor scopuri, părțile se informează reciproc cu privire la posibilitățile de obținerea de fondurilor, participare la proiecte sau la alte surse.
4. În vederea păstrării și întărării identității, părțile colaborează și sprijină organizarea diverselor manifestări.
5. Partenerii colaborează în dezvoltarea relațiilor internaționale în vederea sprijinirii reprezentanței la nivel internațional și nivel de Uniune. În acest scop părțile se angajează să se informeze reciproc privind evenimentele, vizitele, călătoriile de studii conferințele internaționale etc. legate de cele conținute în acest punct. Partenerii participă împreună la evenimente în funcție de caracterul acestora, consultându-se reciproc asupra condițiilor de participare.
6. Partenerii vor analiza anual rezultatele prezentului acord și odată pe an vor informa instituțiile semnatare.

Makó 28.11.27
Autoguvernarea Românilor din Macău
Reprezentant: Presedinte: Birta Júlia
Mihaéla

Birta Júlia

Nagyzebeni Csaba 2018.12.12
Reprezentant: NACOV ANTONIO MATEI

Nacov Antonio Matei



1115-12/2018/UM

ACORD DE PARTENERIAT

Încheiat astăzi: 2018-12-12

Între: Autoguvernarea Românilor din Macău (adresa) 6900 Makó, Széchenyi tér 22

Reprezentată legal de: Presedinte: Birta Júlia Mihaéla

și UNIUNEA SĂRBILOR DIN ROMANIA TIMISOARA, STR. MANGALIA NR. 20
(adresa)

Reprezentată legal: OGNEAN CRISTICI - PRESEDINTE

În următoarele condiții:

1. Partenerii sunt persoane juridice în exercițiu. Partenerii stabilesc că păstrarea, întărirea și transmiterea identității românești, păstrarea, dezvoltarea tradițiilor și a limbii este dreptul lor comunitar.
2. În vederea creșterii eficacităților similare ale celor două instituții și promovării intereselor naționale, stabilesc în prezentul contract condițiile generale ale colaborării.
3. Scopul colaborării este ca persoanele și organizațiile de naționalitate română să aibă acces cât mai eficace la fonduri și subvenții legate de păstrarea și întărirea identității. Pentru atingerea acestor scopuri, părțile se informează reciproc cu privire la posibilitățile de obținerea de fondurilor, participare la proiecte sau la alte surse.
4. În vederea păstrării și întăririi identității, părțile colaborează și sprijină organizarea diverselor manifestări.
5. Partenerii colaborează în dezvoltarea relațiilor internaționale în vederea sprijinirii reprezentanței la nivel internațional și nivel de Uniune. În acest scop părțile se angajează să se informeze reciproc privind evenimentele, vizitele, călătoriile de studii conferințele internaționale etc. legate de cele conținute în acest punct. Partenerii participă împreună la evenimente în funcție de caracterul acestora, consultându-se reciproc asupra condițiilor de participare.
6. Partenerii vor analiza anual rezultatele prezentului acord și odată pe an vor informa instituțiile semnatare.

Makó 2018. 11. 27
Autoguvernarea Românilor din Macău
Reprezentant: Presedinte: Birta Júlia
Mihaéla

Birta Júlia

Timisoara 2018. 12. 12
Reprezentant: OGNEAN CRISTICI PRES.



EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

Amely létrejött a egyrészről a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat (székhely: 6900 Makó, Széchenyi tér 22., képviseli: Birta Júlia Mihaéla elnök)

Másrészt a RÉVMI MIKLÓS EGYETTESÜLET
301000 NAGYSZENTMIKLÓS
 (Cím: 11. XENDE SÁVER 30.) képviseli: TELBI S MARI A között az alulírott napon és helyben az alábbi feltételek mellett:

1. Felek rögzítik, hogy mindketten működő jogi személyek.
 Felek rögzítik, hogy törvény alapján közösségi joguk a nemzetiségi önazonosság megőrzése, ápolása, erősítése és átöröklése, történelmi hagyományaik, nyelvük ápolása és fejlesztése.
2. Felek a fentiekre tekintettel, a részben azonos feladataik hatékonyabb elvégzése, a nemzeti érdekek jobb érvényesítése érdekében a jelen megállapodásban határozzák meg együttműködésük általános feltételeit.
3. Felek megállapodnak abban, hogy egymással együttműködnek annak érdekében, hogy a román nemzetiségű személyek, illetve ezek szervezetei a lehető legnagyobb mértékben hozzájussanak az identitásuk megőrzésével és erősítésével kapcsolatos támogatásokhoz. Ennek érdekében kölcsönösen tájékoztatják egymást minden olyan támogatási lehetőségről, pályázatról vagy bármely egyéb forrásról, amely fenti cél elérését szolgálja.
4. Felek a nemzetiségi identitás megőrzése és megerősítése érdekében együttműködnek a rendezvények megszervezésében és azok segítésében.
5. Felek együttműködnek abban, hogy nemzetközi kapcsolatokat építsenek ki és tartsanak, amelyek elősegítik a nemzetközi uniós, illetve nemzetközi szintű képviseletet.
6. Felek megállapodnak, hogy jelen megállapodás teljesítésének tapasztalatait évente közösen értékelik és arról a megállapodást aláíró, a saját döntéshozó szervezetüket évente egyszer tájékoztatják.

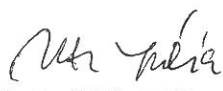
Záradék:

Jelen együttműködési megállapodás az aláírás napján lép hatályba és határozatlan időtartamra szól.

Makó, 2018. 11. 27.

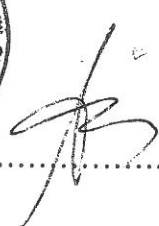
Kelt: Nagyszentmiklós 2018. 12. 12

Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat


Birta Júlia Mihaéla

elnök




 Képviseli: TELBI S MARI A

ACORD DE PARTENERIAT

Încheiat astăzi: 2018.12.12

Între: Autogovernarea Românilor din Macău (adresa) 6900 Makó, Széchenyi tér 22

Reprezentată legal de . Presedinte: Birta Júlia Mihaéla

și ASOCIAȚIA RÉVAY MIKLÓS (adresa) 305600 SANNICOLAU MARE
STR. AKENTE SEVIER 30

Reprezentată legal..... TELBIS MARIA

În următoarele condiții:

1. Partenerii sunt persoane juridice în exercițiu. Partenerii stabilesc că păstrarea, întărirea și transmiterea identității românești, păstrarea, dezvoltarea tradițiilor și a limbii este dreptul lor comunitar.
2. În vederea creșterii eficacităților similare ale celor două instituții și promovării intereselor naționale, stabilesc în prezentul contract condițiile generale ale colaborării.
3. Scopul colaborării este ca persoanele și organizațiile de naționalitate română să aibă acces cât mai eficace la fonduri și subvenții legate de păstrarea și întărirea identității. Pentru atingerea acestor scopuri, părțile se informează reciproc cu privire la posibilitățile de obținerea de fondurilor, participare la proiecte sau la alte surse.
4. În vederea păstrării și întăririi identității, părțile colaborează și sprijină organizarea diverselor manifestări.
5. Partenerii colaborează în dezvoltarea relațiilor internaționale în vederea sprijinirii reprezentanței la nivel internațional și nivel de Uniune. În acest scop părțile se angajează să se informeze reciproc privind evenimentele, vizitele, călătoriile de studii conferințele internaționale etc. legate de cele conținute în acest punct. Partenerii participă împreună la evenimente în funcție de caracterul acestora, consultându-se reciproc asupra condițiilor de participare.
6. Partenerii vor analiza anual rezultatele prezentului acord și odată pe an vor informa instituțiile semnatare.

MAKÓ 2018.11.27

Autogovernarea Românilor din Macău
Reprezentant: Presedinte: Birta Júlia
Mihaéla

Birta Júlia

Nagyrevai Miklós 2018.12.12
Reprezentant: TELBIS MARIA

TELBI



Makó, 2018. 12. 17. év.	2018 - 12 - 17. hó.
Ügyint. oszt.: <i>113-75</i>	Előadó: <i>228</i>
Önkormányzat (székhely): <i>113-75</i>	Előszám: <i>6900</i>

EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

Amely létrejött a egyrészt a Makói Román Nemzetiségi
Makó, Széchenyi tér 22., képviseli: Birta Júlia Mihaéla elnök)

Másrészt a *Unirea Democratică a Slovacilor și Cehilor din România*
Nadlčovský Independentní 86
(Cím: *JUD. ARAB. ROMANIA*) képviseli: *MERKA ADEIAN-MIROSLAV* között az alulírott
napon és helyben az alábbi feltételek mellett:

1. Felek rögzítik, hogy mindketten működő jogi személyek.
Felek rögzítik, hogy törvény alapján közösségi joguk a nemzetiségi öazonosság megőrzése, ápolása, erősítése és átörökítése, történelmi hagyományaik, nyelvük ápolása és fejlesztése.
2. Felek a fentiekre tekintettel, a részben azonos feladataik hatékonyabb elvégzése, a nemzeti érdekek jobb érvényesítése érdekében a jelen megállapodásban határozzák meg együttműködésük általános feltételeit.
3. Felek megállapodnak abban, hogy egymással együttműködnek annak érdekében, hogy a román nemzetiségű személyek, illetve ezek szervezetei a lehető legnagyobb mértékben hozzájussanak az identitásuk megőrzésével és erősítésével kapcsolatos támogatásokhoz. Ennek érdekében kölcsönösen tájékoztatják egymást minden olyan támogatási lehetőségről, pályázatról vagy bármely egyéb forrásról, amely fenti cél elérését szolgálja.
4. Felek a nemzetiségi identitás megőrzése és megerősítése érdekében együttműködnek a rendezvények megszervezésében és azok segítésében.
5. Felek együttműködnek abban, hogy nemzetközi kapcsolatokat építsenek ki és tartsanak, amelyek elősegítik a nemzetközi uniós, illetve nemzetközi szintű képviseletet.
6. Felek megállapodnak, hogy jelen megállapodás teljesítésének tapasztalatait évente közösen értékelik és arról a megállapodást aláíró, a saját döntéshozó szervezetüket évente egyszer tájékoztatják.

Záradék:

Jelen együttműködési megállapodás az aláírás napján lép hatályba és határozatlan időtartamra szól.

Makó, 2018. 11. 29.

Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat

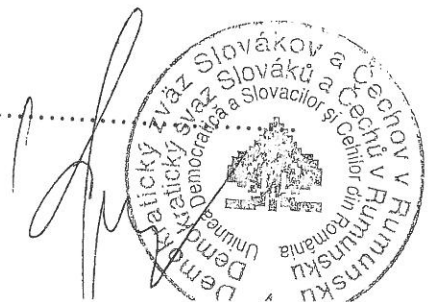
Kelt: *Nagyekék Románia*
2018. 12. 14.

Birta Júlia
Birta Júlia Mihaéla
elnök



MERKA ADEIAN-MIROSLAV

Képviseli:



ACORD DE PARTENERIAT

Încheiat astăzi: 2018.12.14

Între: Autoguvernarea Românilor din Macău (adresa) 6900 Makó, Széchenyi tér 22

Reprezentată legal de: Presedinte: Birta Júlia Mihaéla

Uniunea Democrației a Slovacilor și
și Cehilor din România (adresa) Nădlac, str. Independenței 36, Jud. Arad, RO

Reprezentată legal: prin MERKA ADELAN-MIKOSLAV

În următoarele condiții:

1. Partenerii sunt persoane juridice în exercițiu. Partenerii stabilesc că păstrarea, întărirea și transmiterea identității românești, păstrarea, dezvoltarea tradițiilor și a limbii este dreptul lor comunitar.
2. În vederea creșterii eficacităților similare ale celor două instituții și promovării intereselor naționale, stabilesc în prezentul contract condițiile generale ale colaborării.
3. Scopul colaborării este ca persoanele și organizațiile de naționalitate română să aibă acces cât mai eficace la fonduri și subvenții legate de păstrarea și întărirea identității. Pentru atingerea acestor scopuri, părțile se informează reciproc cu privire la posibilitățile de obținerea de fondurilor, participare la proiecte sau la alte surse.
4. În vederea păstrării și întăririi identității, părțile colaborează și sprijină organizarea diverselor manifestări.
5. Partenerii colaborează în dezvoltarea relațiilor internaționale în vederea sprijinirii reprezentanței la nivel internațional și nivel de Uniune. În acest scop părțile se angajează să se informeze reciproc privind evenimentele, vizitele, călătoriile de studii conferințele internaționale etc. legate de cele conținute în acest punct. Partenerii participă împreună la evenimente în funcție de caracterul acestora, consultându-se reciproc asupra condițiilor de participare.
6. Partenerii vor analiza anual rezultatele prezentului acord și odată pe an vor informa instituțiile semnatare.

7. Notificare: Prezentul acord se încheie pe perioadă nelimitată.
Acordul încetează în cazul în care una dintre părți solicită rezilierea
a acestui

Autoguvernarea Românilor din Macău

Reprezentant: Presedinte: Birta Júlia
Mihaéla

[Signature]

Nădlac 2018.12.14
Reprezentant: MERKA ADELAN-MIKOSLAV

[Signature]



0111 / 2-1 / 2019

EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

Amely létrejött a egyrészről a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat (székhely: 6900 Makó, Széchenyi tér 22., képviseli: Birta Júlia Mihaéla elnök)

Lőkősházi Románok Egyesülete

5743 Lőkősháza, Eleki út 28.

Adószám: 18001422-1-04

Bank számla: Kévérmési fák számla

53500418-10003940

Másrészt a
(Cím:)
képviseli: Székely György között az alulírott napon és helyben az alábbi feltételek mellett:

1. Felek rögzítik, hogy mindketten működő jogi személyek.
Felek rögzítik, hogy törvény alapján közösségi joguk a nemzetiségi önazonosság megőrzése, ápolása, erősítése és átörökítése, történelmi hagyományaik, nyelvük ápolása és fejlesztése.
2. Felek a fentiekre tekintettel, a részben azonos feladataik hatékonyabb elvégzése, a nemzeti érdekek jobb érvényesítése érdekében a jelen megállapodásban határozzák meg együttműködésük általános feltételeit.
3. Felek megállapodnak abban, hogy egymással együttműködnek annak érdekében, hogy a román nemzetiségű személyek, illetve ezek szervezetei a lehető legnagyobb mértékben hozzájussanak az identitásuk megőrzésével és erősítésével kapcsolatos támogatásokhoz. Ennek érdekében kölcsönösen tájékoztatják egymást minden olyan támogatási lehetőségről, pályázatról vagy bármely egyéb forrásról, amely fenti cél elérését szolgálja.
4. Felek a nemzetiségi identitás megőrzése és megerősítése érdekében együttműködnek a rendezvények megszervezésében és azok segítésében.
5. Felek együttműködnek abban, hogy nemzetközi kapcsolatokat építsenek ki és tartsanak, amelyek elősegítik a nemzetközi uniós, illetve nemzetközi szintű képviseletet.
6. Felek megállapodnak, hogy jelen megállapodás teljesítésének tapasztalatait évente közösen értékelik és arról a megállapodást aláíró, a saját döntéshozó szervezetüket évente egyszer tájékoztatják.

Záradék:

Jelen együttműködési megállapodás az aláírás napján lép hatályba és határozatlan időtartamra szól.

Makó, 2018. 11. 30.

Kelt: 2018. 12. 08.

Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat

Birta Júlia Mihaéla

elnök



Képviseli: Székely György

..... mell.

Ügyintéző:	Előadó:	Előszám:
------------	---------	----------

Másrészt az Ekei Román Hagyományörző Táncegyselet
(Cím: Ekei Táncegyesület) képviseli: BA'GY GYÖRGY JÁNOS között az alulírott
napon és helyben az alábbi feltételek mellett:

1. Felek rögzítik, hogy mindketten működő jogi személyek.
Felek rögzítik, hogy törvény alapján közösségi joguk a nemzetiségi önazonosság megőrzése, ápolása, erősítése és átöröklése, történelmi hagyományaik, nyelvük ápolása és fejlesztése.
2. Felek a fentiekre tekintettel, a részben azonos feladataik hatékonyabb elvégzése, a nemzeti érdekek jobb érvényesítése érdekében a jelen megállapodásban határozzák meg együttműködésük általános feltételeit.
3. Felek megállapodnak abban, hogy egymással együttműködnek annak érdekében, hogy a román nemzetiségű személyek, illetve ezek szervezetei a lehető legnagyobb mértékben hozzájussanak az identitásuk megőrzésével és erősítésével kapcsolatos támogatásokhoz. Ennek érdekében kölcsönösen tájékoztatják egymást minden olyan támogatási lehetőségről, pályázatról vagy bármely egyéb forrásról, amely fenti cél elérését szolgálja.
4. Felek a nemzetiségi identitás megőrzése és megerősítése érdekében együttműködnek a rendezvények megszervezésében és azok segítésében.
5. Felek együttműködnek abban, hogy nemzetközi kapcsolatokat építsenek ki és tartsanak, amelyek elősegítik a nemzetközi uniós, illetve nemzetközi szintű képviseletet.
6. Felek megállapodnak, hogy jelen megállapodás teljesítésének tapasztalatait évente közösen értékelik és arról a megállapodást aláíró, a saját döntéshozó szervezetüket évente egyszer tájékoztatják.

Jelen együttműködési megállapodás az aláírás napján lép hatályba és határozatlan időtartamra szól.

Makó, 2018. 12. 07.

Kelt: Elek 2018. 12. 07.

Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat *Eleki Román Hagyományörző Társaság*
ELEKI ROMÁN HAGYOMÁNYÖRZŐ
TÁRSASÁG

**ELEGI ROMÁN HAGYOMÁNYÓRZÓ
TÁNCEGYESÜLET**
5742 Bék, Pórtanberg u. 55.
Adószám: 18382529-1-04
Egy.: 11733118-20007584

Birta Júlia
Birta Júlia Mihaéla

elnök



BAGY GYÖRGY FÁROS
5742 Elek Főutca 57
Képviseli: Bagy György Fáros

Makó, 2018. 12. 17. hó. nap.

EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

Amely létrejött a egyrészről a Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat (székhely: 6900 Makó, Széchenyi tér 22., képviseli: Birta Júlia Mihaéla elnök) és a

Másrészt a Románokért Egyesület (Cím: 6900 Makó, Móra F. u. 47 sz.) képviseli: Birta Júlia elnök között az alulírott

napon és helyben az alábbi feltételek mellett:

1. Felek rögzítik, hogy mindketten működő jogi személyek.
Felek rögzítik, hogy törvény alapján közösségi joguk a nemzetiségi önzonosság megőrzése, ápolása, erősítése és átörökítése, történelmi hagyományaik, nyelvük ápolása és fejlesztése.
2. Felek a fentiekre tekintettel, a részben azonos feladataik hatékonyabb elvégzése, a nemzeti érdekek jobb érvényesítése érdekében a jelen megállapodásban határozzák meg együttműködésük általános feltételeit.
3. Felek megállapodnak abban, hogy egymással együttműködnek annak érdekében, hogy a román nemzetiségű személyek, illetve ezek szervezetei a lehető legnagyobb mértékben hozzájussanak az identitásuk megőrzésével és erősítésével kapcsolatos támogatásokhoz. Ennek érdekében kölcsönösen tájékoztatják egymást minden olyan támogatási lehetőségről, pályázatról vagy bármely egyéb forrásról, amely fenti cél elérését szolgálja.
4. Felek a nemzetiségi identitás megőrzése és megerősítése érdekében együttműködnek a rendezvények megszervezésében és azok segítésében.
5. Felek együttműködnek abban, hogy nemzetközi kapcsolatokat építsenek ki és tartsanak, amelyek elősegítik a nemzetközi uniós, illetve nemzetközi szintű képviseletet.
6. Felek megállapodnak, hogy jelen megállapodás teljesítésének tapasztalatait évente közösen értékelik és arról a megállapodást aláíró, a saját döntéshozó szervezetüket évente egyszer tájékoztatják.

Záradék:

Jelen együttműködési megállapodás az aláírás napján lép hatályba és határozatlan időtartamra szól.

Makó, 2018. 12. 17.

Kelt: Makó 2018. 12. 12.

Makói Román Nemzetiségi Önkormányzat

Birta Júlia Mihaéla

elnök

Birta Júlia



Románokért Egyesület
Asociația Românilor
6900 Makó, Móra F. u. 47.
Adószám: 18874077-1-06

Képviselet: *Birta Júlia*

Birta Júlia